

на сиромаси, чак до площада, гдето е аристократичният квартал, с високи домове, балкони и колосани пердета по прозорците. На едната страна на площада са насядали по земята продавачките на зеленчуци със своите кошчета: повечето от тях са прислужници, които продават произведенията от бахчите на своите господари, като си разправят техните истории; понякога се намира някоя кола, дошла от крайбрежните села, натоварена с риба, или с дини и пъпеш; тогава се стичат отвсякъде лакоми купувачи, и самият господин Антонио, ако му падне, купува кило кефали, или пък някой ароматен пъпеш и го носи в къщи, увит в кърпата си на квадратчета.

От площада нататък върви провинциалното шосе, което прекосява града и взема името "Главна улица": там се намира един дълъг господарски дворец, който с терасите и корнизите си представлява цяло чудо за Козима; по-надолу е кафенето със стъклени врати, а вътре са огледалата и диваните, други чудеса за Козима; отсам и оттатък се редят магазини и дюкянчета за галантерия, дюкяни за платове, дюкяни за съестни произведения; ала дюкянът, който най-много интересува малката ни ученичка е книжарницата на господин Карлино, гдето се продават тетрадките, мастилото, писците; изобщо всички ония вълшебни предмети, чрез които словото може да се превърне в знаци, а и нещо повече от словото — мисълта на човека. Някои от тия необикновени знаци Козима вече умее да ги чертае, защото чичо й Себастиано я е научил; по този начин тя не ходи в първо, а направо във второ отделение. Монастирът има два входа, един за момчетата, други за момичетата; към този вход се качва по една къса външна стълбица, след това се влиза в един дълъг и светъл коридор, на който се намират класните стаи: малки стаи, които още имат монашески лъх, с решетки на прозорците, от които все пак се вижда зелената на зеленчуковите градини и се чува шумоленето на тополите и тръстиките в долината под тях. Зеленикави птички кацват по первазите на прозорците, бакъроцветните облаци на първите октомврийски дни преминават по ниското небе с твърде гъста, ала светлива синева, а гласът